



联合 国
环 境 规 划 署

Distr.
LIMITED

UNEP/OzL.Pro/ExCom/38/39
26 October 2002
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

执行蒙特利尔议定书
多边基金执行委员会
第三十八次会议
2002 年 11 月 20 日至 22 日，罗马

项目提案：朝鲜民主主义人民共和国

本文件载有基金秘书处关于下列项目提案的评论和建议：

清洗：

- 在平壤市 Pyongchon 区 10-5 自动化园区的制冷设备厂 (PLT) 改造电镀车间的清洗工序，用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC (原称甲基氯仿) 工发组织
- 在平壤市 Taedong-gang District 的 Taedong-gang 电视机厂 (PTV) 改造电镀车间的清洗工序，用无 ODS 溶剂淘汰甲基氯仿和 CTC 工发组织
- 在平壤照明器材厂 (PIF) 改造电镀车间的清洗工序，用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC 工发组织

项目评价表
朝鲜

部门: 清洗 本行业的 ODS 消费量 (2000 年): 1 065 ODP 吨

次级行业成本效益阈值: 不适用

项目名称:

- (a) 在平壤市 Pyongchon 区 10-5 自动化园区的制冷设备厂 (PLT) 改造电镀车间的清洗工序, 用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC (原称甲基氯仿)
- (b) 在平壤市 Taedong-gang District 的 Taedong-gang 电视机厂(PTV)改造电镀车间的清洗工序, 用无 ODS 溶剂淘汰甲基氯仿和 CTC
- (c) 在平壤照明器材厂(PIF)改造电镀车间的清洗工序, 用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC

项目数据	CTC	CTC	CTC
	PLT	PTV	PIF
企业消费量 (ODP 吨)	69.30	59.80	29.70
项目影响 (ODP 吨)	69.30	59.80	29.70
提议的项目期限 (月)	24	24	18
原申请经费数额 (美元)	533 597	709 466	264 091
最后项目经费 (美元):			
增支资本费用(a)	404 224	488 880	191 156
酌处资金(b)	40 422	48 888	19 116
增支经营费用(c)	68 822	74 718	24 700
项目费用总额 (a+b+c)	513 468	612 486	234 972
地方所有权 (%)	100%	100%	100%
出口比重 (%)	0%	0%	0%
申请经费数额 (美元)	508 068	597 886	230 172
成本效益值 (美元/公斤)	7.41	9.99	7.75
对应出资是否已经确认?	是	是	是
国家协调机构	环境问题全国协调委员会		
执行机构	工发组织		

秘书处的建议:			
建议供资额 (美元)			230 172
项目作用 (吨 ODP)			29.70
成本效益值 (美元/公斤)			7.75
执行机构支助费 (美元)			29 922
多边基金的费用总额 (美元)			260 094

行业背景

1. 最近报告的朝鲜民主主义人民共和国清洗部门消费量为 1 065 ODP 吨（2000 年）。其中 CTC 消费量是 1 045 ODP 吨。目前正在实施两个项目，计划淘汰 407 DOP 吨 CTC。根据官方报告的消费量，清洗行业需要淘汰 638 ODP 吨 CTC 消费量。
2. 但工发组织在朝鲜进行调查后说，除了向第三十八次会议提出的三个项目的 159 ODP 吨消费量之外，工发组织认为另外仍有采用 CTC 的地方（不包括 CFC 生产原料），具体情况见下表。就清洗行业而言，表内所列数额与官方报告的消费量一致。工发组织已将这项资料提供给开发计划署，供开发计划署可能更新朝鲜民主主义人民共和国国家方案之用。

**工发组织查明的朝鲜民主主义人民共和国
使用四氯化碳（CTC）情况（不包括 CFC 生产原料）**

序号	企业	CTC 消费量（ODP 吨）				备注
		熏蒸剂	清洗	加工剂	配方剂	
1.	几个合作社	164.0				谷物储存
2.	几个合作社	169.0				土壤熏蒸*
3.	Sungri 58 个工厂 (卡车)		203.5			
4.	Moranbong 仪器厂		52.8			
5.	集成电路厂		17.6			
6.	Senal 电器厂		37.4			
7.	Heungnam 制药厂			73.4		Cipro,Norfloxzin
8.	Heungnam 制药厂			66.7		Dichloriso—cyanurate
9.	2. 8 Vinalon 工厂 建筑群落			158.4		氯化聚合物
10.	Sinuiju 化工纤维 厂			110.0		氯化橡胶
11.	Wonsan 化工厂				156.2	石棉产品
12.	Hungnam 化肥厂				89.1	防腐油漆
小计		333.0	310.3	408.5	245.3	
共计（ODP 吨）						1297.1

*在土壤熏蒸方面，已查明另外 15 ODP 吨甲基溴。

项目说明

在平壤市 Pyongchon 区 10-5 自动化园区的制冷设备厂改造电镀车间的清洗工序，用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC（原称甲基氯仿）

在平壤市 Taedong-gang District 的 Taedong-gang 电视机厂(PTV)改造电镀车间的清洗工序，用无 ODS 溶剂淘汰甲基氯仿和 CTC

在平壤照明器材厂(PIF)改造电镀车间的清洗工序，用全氯乙烯清洗技术淘汰 CTC

3. 上述企业每年消费总计 159 ODP 吨的 ODS, PLT 和 PIF 的消费量分别是 69.3 ODP 吨和 29.7 ODP 吨。PTV 消费 TCA 4.8 ODP 吨，消费 TCA 55 ODP 吨。PIF 在生产灯泡（每年 7 000 万个）、PTV 在生产电视机（每年 250 000 台）、PLT 在生产电表和电冰箱零件（每年 235 吨零件）时，利用 ODS 清洗金属零件。本项目将彻底淘汰这三个企业所用的全部 CTC 和其他 ODS 溶剂。这些企业是 1995 年 7 月之前建立的，设备也是此前安装的。

4. 到 1998 年为止，PTV 和 PLT 企业在清洗全部金属时都采用 TCA。1998 年至 2001 年，朝鲜民主主义人民共和国的 TCA 生产逐渐停产，这两个企业便改用 CTC，因为当时仍可以获得 CTC。PIF 一直采用 CTC。

5. 基准设备是开放的清洗机床。一些机床只是简单的清洗槽，而其他机床除了清洗槽外，还有加热和冷却环圈和循环水泵，以提高清洗效率，减少蒸汽排放。

6. 在所有情况下，将通过安装新的、排放小的金属清洗机床进行淘汰。这些机床将采用非 ODS 溶剂全氯乙烯 (PCE)。根据目前的生产量，这些项目提议在 PIF 安装两台机床，在 PTV 安装七台机床，在 PLT 安装四台机床。机床的估计成本，最小的为 66 000 美元，最大的是 142 000 美元，外加安装费用。但按照该行业以往项目的做法，企业出资最多 50% 已包括在内，以考虑到有关企业接受环保成本并进行技术改造。在 PTV 和 PLT，将配备一个溶剂回收装置 (33 000 美元)，以减少溶剂消费。没有为 PIF 申请安装此种装置，因为对 PIF 来说，由此节省的溶剂很少，资本费用效益太低。申请为每个企业增拨资本费用约 16 000 美元，用于技术援助。各企业将额外拨出小额资本费用，购买安全设备。

7. 为四年期间计算的增支经营成本，是由于采用新的清洗机床后电费增加，同时递减因所用溶剂大量减少而节省（减少 82% 至 93%）的费用。

8. 为每个项目请拨的增支资本费用和增支经费费用，见本评价表的封面。

秘书处的评论和建议

评论

9. 秘书处要求说明为何 PTV 和 PLT 这两个企业由使用 TCA (0.1 ODP)，改为使用 CTC (1.1 ODP)。工发组织认为，这一转变不是自愿的，而是为朝鲜民主主义人民共和国制定的首先注重 TCA 的生产行业淘汰计划造成的。秘书处注意到，1999 年，由于能源短缺，TCA 产量减少，TCA 厂于 2001 年 5 月摧毁。朝鲜民主主义人民共和国 ODS 生产技术审计报告已核实这一点。生产行业计划到 2001 年 7 月才核准。

10. 秘书处与工发组织讨论了提议供应的设备的能力。工发组织提供的资料说明，新设备的规格将以各企业现有经营水平为基础。秘书处还讨论了企业所出的用于环保措施和技术改造的资金问题。对于每台新的清洗机床，各企业将出一部分资金，数额在 20% 至 50% 之间，具体数额依基准设备的配置而定。每个企业直接（即提供设施或当地设备）或间接（即使用资本设备的增支经营费用）出资总额载列如下：

企业	直接受益人出资（美元）	间接受益人出资（美元）
PLT	5 400	81 356
PTV	14 600	151 360
PIF	4 800	71 984

11. 考虑到目前正在朝鲜民主主义人民共和国境内实施的新增核定项目，拟议的工发组织访问的费用已合理化。技术支助增支费用作了小幅调整。

12. 就 PIF 和 PLT 而言，考虑到了新机床能耗数字已订正，增支经营费用也作了小幅调整。对于 PLT，在计算增支经营费用时发现一个错误，这一错误使所提数目费用总额少算了 61 553 美元。在上段所述的新机床的增支资本费用作了调整后，项目增支费用总额略有减少。

13. 审查中的项目的成本效益如下：

企业	成本效益（美元/公斤）
PLT	7. 41
PTV	9.99
PIF	7.75

建议

14. 建议核准 PIF 项目，经费是 230 172 美元，加上工发组织的支助经费 29 922 美元。
15. 执行委员会不妨根据 PLT 和 PTV 2000—2001 年期间由 TCA 改用 CTC 的情况，考虑为这两个企业请拨的资金是否符合资助条件。
